AES

N° 330
2016

Revista de la Asociación Estaciones de Servicio de la República Argentina
www.notiaes.com

El Buzón recaudador alternativa frente a la inseguridad

Galileo en Dakota del Norte

Informe

Iluminación Led

Aliado de caja

SOLUCIONES INFORMÁTICAS PARA **ESTACIONES DE SERVICIO**

Microsoft Partner
Proveedor de software independiente (ISV)

Producto certificado por Microsoft
con la calificación Microsoft Silver Partner.

CALDEN OIL

Calden Oil.NET inicia una nueva era en la gestión de estaciones de servicio incorporando la sorprendente tecnología Microsoft.NET combinada con la robustez de SQL.

- Pantallas modernas y sencillas para operar.
- Configurable para cualquier forma de trabajo.
- Sistema de comunicaciones inteligente.
- Homologado por las principales petroleras.
- Contabilidad integrada exportable a otros sistemas.
- Tablero de comando y ratios para la toma de decisiones.
- Centralizador inteligente de sucursales y razones sociales.
- Actualizaciones permanentes y evolución constante.
- Mesa de ayuda y manual on line.
- Rapidez y seguridad de procesos.
- Quince años de experiencia.
- Más de 600 instalaciones en todo el país.

SEXTANTE
CONCENTRADOR DE SUCURSALES

El **Sextante®** de Calden Oil es la herramienta de concentración de información proveniente de la red de estaciones de servicio remotas que permite operar en forma global desde la administración central.

AONIKEN

Avda. Colón 320 | Bahía Blanca | Buenos Aires | Argentina
Tel. (54) 291 450 0291 / 0290 | info@grupoaoniken.com.ar
www.grupoaoniken.com.ar

Institucional
Consejo Directivo
Servicios Profesionales para los Socios — 2

Editorial
Respuestas a algunas preguntas que nos hacemos y nos hacen — 5

Información General
Iluminación Led, el Aliado de Caja — 6

Estadísticas
Ventas al Mercado de combustibles líquidos
Estaciones de Servicio por bandera
Ventas al Mercado de combustibles líquidos
Gas entregado al sector de GNC — 30

Actualidad Empresarial
Galileo presentó una solución en planta para reducir el venteo de shale gas — 36

Actualidad Empresarial
El Buzón recaudador — 38

El cuento del mes
El desencanto — 40

Revista Mensual de la Asociación de Estaciones de Servicio de la República Argentina

Dirección y Redacción
Av. Belgrano 3700
Teléfonos: 4957-2711/4931-2765
Fax: 4957-2925
E-mail: aes@aesargentina.com
www.notiaes.com

Director
Alberto Héctor Vázquez
Presidente de AES

Editor
Dr. Luis María Navas

Responsable Comercial
Jorge Cravero
Teléfono: 15 2534-3103
jcravero@aesargentina.com

Registro de la Propiedad Intelectual
N° 1.321.592

Revista AES se distribuye - desde 1962 – gratuitamente entre los asociados, reparticiones oficiales, entidades colegas, y empresas privadas – nacionales y extranjeras – vinculadas, directa o indirectamente, al expendedor. AES se reserva el derecho de admisión publicitaria, como así también modificar – total o parcialmente las colaboraciones aceptadas, así como no publicarlas, cuando razones técnicas o de espacio lo exijan. La reproducción total o parcial del material, está permitido si se indica su procedencia. Las opiniones vertidas en los artículos y/o colaboraciones firmadas, corren exclusivamente por cuenta de sus autores, no implican necesariamente que la publicación de las mismas sea la posición de la Asociación Estaciones de Servicio, ni que avale lo allí expresado.

AES – Asociación Estaciones de Servicio de la República Argentina
Personería Jurídica (Resolución Ministerial R.M. 387 del 14-ABR-1961).
Presidente Honorario: Alberto J. M. Da Rocha

Consejo Directivo

Presidente: Sr. Alberto Héctor Vázquez
Vicepresidente: Sra. María Cristina Isabelli
Secretario: Sr. Juan Carlos Madrazo
Tesorero: Sr. José Ciaramella
Pro Tesorero: Sr. Néstor Barbarulo
Secretario de Actas: Sr. Carlos Daniel Madrazo
Vocales Titulares: Sr. Carlos Vázquez y Sr. Alberto Roccatagliata
Vocales Suplentes: Sres. Héctor Franco y José Alberto Martinez
Revisores de cuentas: Sres. Domingo Ciaramella , Héctor Julio Annes y Mauro Osorio
Secretaría Administrativa: Consultas e informes de Lunes a Viernes de 12:00 a 19
Av. Belgrano 3700 – (C1210AAR) CABA
Teléfonos: 4957-2711/4931-2765. Fax: 4957-2965. **E-mail:** aes@aesargentina.com
Web: www.notiaes.com

Servicios profesionales para socios

Asesoramiento Integral en Estaciones de servicio,
GNC y Mercado Electrónico de Gas
• Dr. Luis María Navas
Tel: 5032-9104 – 15 6043-5475

Asesoría Letrada
• Dra. Laura Iris Rosatto
Tel: 4957-2711 / 4931-2765

Asesoría Legal Laboral
• Dr. Jorge Macri
Tel: 4371-6691
Lun/Mie/Vie de 15 a 19 hs.

Asesoría Contable Impositiva y de Sistemas
• Estudio Contable del Dr. Juan Carlos Zona
Tel: 4371-2488

Asesoría Societaria
• Lic. Horacio Colimodio – Tel: 4545-8646
• Roberto Decarli

Departamento Técnico de seguros
• Carlos Braña – Tel: 4952-6167
• Julio Alarcón – Tel: 15 3384-2670

Las consultas que se formulen en la sede de AES o telefónicamente son gratuitas.

SERVICIO DE INFORMES DE RIESGOS CREDITICIOS:
Quienes deseen obtener este tipo de informes sobre personas físicas o jurídicas, podrán hacerlo sin cargo alguno mediante nuestra entidad, en virtud del convenio existente con la empresa Veraz S.A.
Este servicio podrá ser solicitado por e-mail o telefónicamente.

Respuestas a algunas preguntas que nos hacemos y nos hacen

- ¿Qué está ocurriendo con los combustibles en el país que se descontrolaron tanto en sus costos, siendo que en el mundo el precio del crudo ha bajado a mínimos históricos?

Sucede que en nuestro país el mercado no es transparente. Aunque parezca mentira Argentina subsidia a las compañías petroleras y le paga más por el crudo. Si se importara el costo sería menor.

- ¿Cómo está afectando esta situación a las estaciones de servicio y al empleo? Sin entrar en detalles numéricos, ¿aumenta ganancias por la suba o las baja por la falta de consumo?

La ecuación en una estación de servicio es muy simple: mayor precio y mayor volumen. Si hay un adecuado volumen de ventas y el precio es razonable la rentabilidad tiende a aumentar. Hoy tenemos un precio alto pero con ventas decreciendo. Estamos muy lejos del punto de equilibrio.

- Al respecto, ¿qué reacción ven en el público y el consumo?

El público está más que molesto con todos los aumentos. También con el combustible que lo afecta de manera directa. Los últimos aumentos han logrado reducir el consumo.

- ¿Es posible eliminar el subsidio al crudo, tanto del gobierno como del precio final de los hidrocarburos?

Por supuesto que sí. También es posible bajar la carga tributaria de los combustibles que están alrededor del 45% del precio en surtidor.

- Desde diferentes cámaras y sectores que nuclean a los estacioneros, se manifestaron en

contra de los aumentos desmedidos, aún cuando a priori un incremento en el precio debería reportarles una suba en los ingresos. ¿Cuál es la principal preocupación que los afecta?

La principal preocupación es la pérdida de ventas. Años atrás el precio era muy bajo y encima no había volumen por falta de refinación. Fue la ecuación ruinosa que generó más de 2.500 bocas de venta cerradas y 40.000 puestos de trabajo destruidos.

- ¿Qué situación se está viviendo con el GNC? ¿Con aumentos cercanos al 100%, se reportaron cierres de estaciones? ¿Qué ocurre con los instaladores de tanques?

El aumento impacta fuertemente en la actividad. Quien tiene convertido su vehículo a GNC seguirá sin problemas porque resulta totalmente conveniente. Todo aquel consumidor que acaba de comprar su vehículo o mantiene el de dos o tres años, lo piensa un poco más. Se está trabajando para lograr financiación en los equipos.

- ¿Qué cambios vienen en la comercialización del GNC en las estaciones de servicio de acuerdo a las últimas medidas del Ministerio de Energía y Minería?

Los cambios instrumentados retrotraen la situación al año 2005, antes de la aplicación del unbundling. Esto es, las distribuidoras desde el 1 de mayo de 2016 facturarán a las estaciones de servicio el gas natural, el transporte y la distribución. De esta manera en una sola factura, que recién llegará en el mes de Junio, se tendrá el costo total del producto.

Dr. Luis María Navas
Editor

Frente a los aumentos de tarifa eléctrica

Iluminación Led, el Aliado de Caja

Los aumentos en las tarifas de electricidad digitadas desde el Ministerio de Energía ha llevado a los expendedores a destacar un beneficio por sobre los muchos que la **Iluminación Led** ofrece. El importante ahorro que esta tecnología es capaz de alcanzar, la convierte en un aliado de caja para las estaciones de servicio.
Pero la **Iluminación Led** brinda otros beneficios tan importantes como el mencionado.
Luz brillante y sin fallas, que otorga estética. Mayor duración y mínimo mantenimiento.
Baja temperatura, que evita la acumulación de insectos.

Revista AES entrevistó a las empresas referentes del sector.

FACOEL ARGENTINA SRL.

Facoel Argentina SRL, nos cuenta su titular, Carlos Kanhan, fue fundada en el año 2012 con la misión de ofrecer al mercado luminarias con tecnología a LEDs de alto diseño, rendimiento y calidad.

El objetivo es que nuestros clientes obtengan un producto de primera calidad al más bajo costo a fin de alcanzar en el mínimo tiempo el retorno esperado de la inversión realizada y así poder obtener los beneficios económicos posteriores que brinda un sistema de iluminación basado en la Eficiencia Energética.

Entre las principales ventajas que ofrece el sistema de iluminación led respecto de la iluminación convencional podemos enumerar:

- **Ahorro costos de energía**
- **Larga duración**
- **Mínimo mantenimiento**
- **Encendido instantáneo**
- **Mínimo Riesgo**
- **Ecológicos**
- **No atrae insectos**
- **No altera los colores**
- **Amplia resistencia térmica**
- **Resistente a impactos**

La iluminación led representa un ahorro energético que podríamos ubicar dentro de un 50% a un 70% a igual intensidad lumínica en relación de la convencional.

El cambio de sistema no representa ninguna dificultad.

Facoel Argentina SRL además de proveer el artefacto, ofrece el servicio de montaje a fin de agilizar la contratación al estacionero.

En el caso de las estaciones de GNC, donde el alero es área clasificada, debe colocarse un artefacto certificado para dicha zona. El montaje y el reemplazo son idénticos.

Facoel Argentina SRL tiene un artefacto homologado para el sec-

¿Querés reducir el consumo energético?

Innová con LED!

Ahorro que producen los LEDs comparados con lámparas de mercurio Halogenado

	Mercurio Halogenado	Led	Ahorro energético con Led	Ahorro en mantenimiento del Led
592	440w	120w	366%	600%
672	440w	140w	314%	600%

iba

iluminación buenos aires

Centro industrial Florida Oeste - Roca 4250, Florida Oeste
Tel/fax +54 (11) 4709-2420/ 4838-0720 - www.iba.com.ar

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 06

tor de combustible líquido. Para áreas clasificadas suministra la tecnología a empresas dedicadas y con experiencia en el rubro a prueba de explosión.

La fabricación y comercialización de estos productos se encuentra acompañada de un Servicio de Asesoramiento en Cálculos Luminotécnicos, Ahorro Energético y Retorno de Inversión. Por último, **Facoel Argentina SRL** realiza el Servicio de Montaje e Instalación de las luminarias.

De esta manera, nuestros clientes tienen la posibilidad y ventaja de adquirir un sistema de Iluminación con Tecnología a LEDs completo, documentado, instalado y resguardado por la garantía integral de nuestra empresa.

En las estaciones de servicio se utiliza en la mayoría de los casos un artefacto que reemplaza 250W y 400W de MH. Las mismas que la de una iluminación de playa.

En estaciones nuevas, estamos proyectando modernas maneras de disponer las luminarias y así lograr uniformidad en las playas. Los LEDs permiten distribuir mejor las fuentes de luz, saliendo de los clásicos rectángulos a los que nos limitaban los proyectores convencionales.

Nuestros principales clientes son Estaciones de Servicio e industrias en general. Todos nuestros productos están destinados a las medianas y grandes empresas:

MERCEDES BENZ ARGENTINA
FORD ARGENTINA
CENCOSUD
GENERAL MOTORS

Los empresarios expendedores se caracterizan por ser un sector muy exigente respecto a la confiabilidad de los equipos de iluminación.

Sin centrarse tanto en los niveles lumínicos, se puede observar el interés en la garantía ofertada. Creemos que esto se debe a la dificultad y el costo que se desprende del mantenimiento de la iluminación de playa, ya que implica el cierre de islas y armado de andamios, o alquiler de cangrejos para realizarlo.

AIRWORLD®

COMODATOS 03465 15663537/15662749 DE GERMAN Y GABRIEL BOSCH

PRODUCTOS SEGUROS Y CONFIABLES

CALIBRADOR ELECTRÓNICO DE NEUMÁTICOS CON VALIDADOR DE MONEDAS TEMPORIZADO

Display digitales.
Pintura de polietileno.
Gabinete en fundición de aluminio.
Manguera flexible de acero forrado.
Pico inflador sellado.
Filtro purgador automático.
Caja de recaudación con cerradura independiente.

EXPENDEDORA DE AGUA CALIENTE MODELO PALMIER

Visor digital con temperatura y tiempo de llenado.

Chorro de agua continuo, no dependiente de la presión del agua existente.

Si el suministro de agua se interrumpe, pueden llenarse hasta 30 termos, luego se resetea la máquina, una ves regresado el servicio, sin necesidad de acudir al servicio técnico.

Posee iluminación LED.

Fabricada en FIBRA DE VIDRIO.

Llegamos a todo el país, con servicio técnico inmediato. Personalizamos el producto de acuerdo sus necesidades.

Para atender mejor a nuestros clientes, o futuros clientes de Capital y Conurbano Bonaerense inauguramos una nueva dirección de Servicio Técnico en Muñiz, Partido de San Miguel.

03465 15663537 Gabriel Bosch
03465 15662749 German Bosch

Aire Airworld
airworld76@hotmail.com

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 08

La tecnología a LEDs está en continua evolución. Para mantenerse en este mercado es necesario estar informado y adaptarse a los cambios y nuevos productos que se van desarrollando y suplantando a los actuales.

Las LEDs y placas son importadas. El resto es producción nacional.

Durante el 2016, cierra el ejecutivo, mejoraremos la calidad, rendimiento y principalmente trabajaremos en la reducción de costos, a fin de que la iluminación a LEDs sea aún más accesible.

Todo esto acompañado de un servicio de montaje, brindándoles a todos nuestros clientes un servicio integral llave en mano.

"Para mantenerse en este mercado es necesario estar informado y adaptarse a los cambios y nuevos productos que se van desarrollando y suplantando a los actuales."

"Los empresarios expendedores se caracterizan por ser un sector muy exigente respecto a la confiabilidad de los equipos de iluminación."

TECNOLOGÍA LED
PARA ESTACIONES DE SERVICIO

DISMINUYA SU CONSUMO ENERGÉTICO MENSUAL

AHORRE EN GASTOS DE MANTENIMIENTO DE LUMINARIAS

OLVÍDESE DE LOS PROBLEMAS DE MONTAJE Y MANTENIMIENTO

En FACOEL **fabricamos** el proyector LED modelo FES, **diseñado** especialmente para **ESTACIONES DE SERVICIO**, con materiales de alta calidad y mecánica robusta puede utilizarse en cielo raso interior o exterior.

Otorgamos **garantía integral** con nuestro **servicio de montaje y mantenimiento** para estaciones de servicio.

CREE LEDs

CON UNA VIDA ÚTIL DEL LED DE 70.000HS.

GARANTIZAMOS UN AHORRO
MAYOR AL 50%
EN GASTOS DE **ENERGÍA ELÉCTRICA**

DISMINUYA SUS
GASTOS DE MANTENIMIENTO
EN UN **600%**

Llámenos y lo asesoraremos, Somos fabricantes!
+5411 4243 9236 o escribanos a info@facoel.com - **www.facoel.com**
Ing. Mitre 975 B1834BNS | Temperley

LED Facoel

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 10

CiudadLed

CiudadLed es una empresa dedicada al diseño, desarrollo, fabricación y comercialización de artefactos de iluminación con tecnología Led. Especialmente dedicados a proveer soluciones para estaciones de servicio tanto de líquido como de carga de gas, así como también a oficinas, minimercados, etc.

Como fabricantes, nos cuenta Jorge Leiman, contemplamos las necesidades específicas y particulares de cada cliente, pudiendo adaptarnos a la característica de cada uno de ellos ya sea para áreas comerciales, estaciones expendedoras de nafta y GNC o Industriales y entendiendo la importancia de lograr la disminución en los costos de consumo por eficiencia lumínica y estética.

Ofrecemos a nuestros clientes hacer el análisis lumínico del lugar, evitando sombras no deseadas, y alcanzando la iluminación correcta y necesaria por los metros y la altura de los techos. El ahorro energético es importante llegando en algunos casos a un 70% de la factura mensual.

Trabajamos con leds norteamericanos de primera línea, cuyos beneficios son la alta resistencia, larga vida útil de 60 mil horas, luminosidad uniforme color 5700 K, baja temperatura, 120 Watts por modulo y 300 Lux a 3 metros de altura.

"Ofrecemos a nuestros clientes hacer el análisis lumínico del lugar, evitando sombras no deseadas, y alcanzando la iluminación correcta y necesaria por los metros y la altura de los techos. El ahorro energético es importante llegando en algunos casos a un 70% de la factura mensual"

El equipamiento electrónico es de excelente calidad lo que da como resultado un óptimo rendimiento de la energía eléctrica y la no contaminación.

También hacemos una mención de los paneles de 60 x 60 para los shops de los minimercados, por la importancia que tienen al bajar considerablemente la temperatura (70% su consumo, es como 2 dicroicas) en el lugar de comida y bebidas.

Ofrecemos garantía y atención post venta por cuatro años.

Arquitectura - Ingeniería - Proyecto y Dirección de Obra de Estaciones de Servicio

BALKO
Av. Leandro N. Alem 1134, Piso 10°
(C1001AAT) C.A.B.A., +54 11 4310 4675
facility@balko.com.ar - www.balko.com.ar

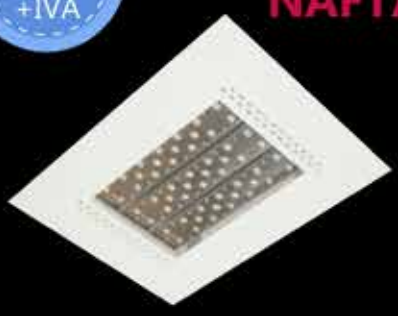
LedScène

MENOS CONSUMO, MÁS ILUMINACIÓN.

HASTA 6 CUOTAS SIN INTERES Y ENTREGA INMEDIATA

USD 479 +IVA

NAFTA



129W | 13.529 LM

USD 595 +IVA

GNC

129W | 13.529 LM

Disponible también Linea **SHOP**-LED

ARLUX STATION

Luminarias LED para Estaciones de Servicios

Certificacion Antiexplosiva por el INTI | INDUSTRIA ARGENTINA

MÁS INFORMACIÓN

www.ledscene.com.ar

ventas@ledscene.com.ar

tel. + 54.11.4871-8138

Se buscan revendedores en todo el país, enviar email a: info@ledscene.com.ar

OFICINA COMERCIAL: BOULEVARD DEL MIRADOR 290 5TO. P Of. 1 | NORDELTA | TIGRE | BUENOS AIRES | ARGENTINA

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 12

Algunas de nuestros clientes son YPF, SHELL, AXION, OIL, Casino de Rosario, Basf, Casino Puerto Madero, Hipódromo de Palermo y el Ministerio de Trabajo, así como industrias a las que les hemos instalado más de 200 artefactos por sector.

Es prioridad de **CiudadLed**, afirma Leiman, ofrecer productos innovadores y creativos e incorporar más productos de calidad para satisfacer todas las necesidades del mercado de hoy.

(+5411) 4744.8441 | ventas@glixleds.com

INDUSTRIA ARGENTINA

PETROGLIX

TECNOLOGIA
LED
65.000 hs
de vida útil

150W
16.500 LM

REDUCCION
DE CONSUMO
70%

POWERED BY:
CREE LEDs

INTI

DESARROLLO EXCLUSIVO
PARA ESTACIONES DE SERVICIO
GNC

glixLEDS
ILUMINATE

OFICINA COMERCIAL - ARGENTINA
Ex Combatiente Juan Sanchez 3048
(1646) San Fernando - Buenos Aires, Argentina.
info@glixleds.com
(+5411) 4744-8441

ESCRITÓRIO COMERCIAL - BRASIL
Estrada do Lutero 1300
Cotia - São Paulo
contato@glixleds.com
(+5511) 4191-0179 Brasil

g LEDS
www.glixleds.com

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 14

Glix Leds

GlixLEDs es una Empresa altamente especializada y capacitada profesionalmente en el diseño, fabricación y comercialización de lámparas y luminarias con tecnología LED. Nuestros productos se aplican en el uso comercial y, principalmente, industrial.

GlixLEDs surge de la unión estratégica entre MicroFX, una empresa especializada en el diseño y fabricación de luminarias basadas en tecnología LED desde el año 2006 y Glix Energy, una empresa desarrolladora de energía sustentable en Argentina.
Desde 2006, se han desarrollado diferentes segmentos del mercado como pueden ser las industrias, concesionarias, estaciones de servicio y otros.

Ventajas:
- Fabricación Nacional
- Somos CREE Partner y utilizamos productos de primera línea como MEANWELL
- Instalación
- Control de Calidad
- Proyectos Luminotécnicos
- Estudios de Ahorro de Energía
- Garantía de Provisión
- Garantía del Producto por hasta 10 años
- Servicio Post Venta
- Opciones de Financiación

Dada la coyuntura, estamos vol-

"Realizamos un detallado y preciso comparativo de nuestros productos respecto a los que ya tiene el cliente con porcentajes de ahorro (entre un 50 y 80 %) y cash flow."

ALMAK S.R.L.

Atendemos a todo el país

Expendedoras para Estaciones de Servicio

Expendedores de agua caliente de alta recuperación

Calibrador de neumáticos a monedas

- Atractivo diseño de gran visibilidad (1,62mts)
- Acepta todo tipo de monedas de curso legal
- Robustez antivandálica
- Manguera de acero
- Filtro de aire

Aspiradora autoservicio a monedas

Control de acceso a sanitarios / duchas con monedas y/o fichas

Disponibles en concesión y venta según producto.

Instalación, mantenimiento y servicio técnico inmediato a cargo de ALMAK.

ÚNICOS CON SERVICIO TÉCNICO CON ATENCIÓN INMEDIATA EN 48HS

Av. H. Yrigoyen 7726 - Banfield - Bs.As. / Tel: (011) 4242-0432

www.almak.com.ar

info@almak.com.ar

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 16

cados un 100% al ahorro energético de nuestros clientes, mostrándoles las ventajas y el estudio exhaustivo del costo/beneficio de la adquisición de nuestras luminarias. Realizamos un detallado y preciso comparativo de nuestros productos respecto a los que ya tiene el cliente con porcentajes de ahorro (entre un 50 y 80 %) y cash flow.

Los técnicos de **GlixLEDs** asesoran sobre la mejor forma de instalar nuestros productos minimizando tiempos y costos. Asimismo, hacemos hincapié en la facilidad del reemplazo y recaudos a tomar para maximizar la vida útil de lo adquirido.

Contamos con productos Antiexplosivos para zonas clasificadas

World Service
Soluciones Integrales Informáticas
Homologado por YPF
Conexión al CEM44
*-Sistema de Gestión integral administrativo para estaciones de servicio.
*-Tarjeta de fidelización de clientes.
*-Conexión a surtidores de liquido y GNC.
*-Control de flotas. / *-Control de sistema vía web.
*-Circuito cerrado de TV digital.
*-Controladores Fiscales
Carhue 15 - Capital Federal - CP C1408GBA
Tel/Fax (5411) 4644-3334 y Rotativas - Web: www.wservice.com.ar

PGS PASTORINO GLOBAL SERVICES S.A.
· Servicio Técnico de Surtidores (Reparación y Ventas).-
· Ingeniería y Proyectos de EE.SS.
· Accesorios para Estaciones de Servicios.-
· Instalación de Tanques.-
· Tableros e Instalaciones Eléctricas APE.-
· Telemedición y detección de perdidas.-
· Iluminación LED (Nueva Generación).-
· Equipamiento de camiones para despacho a granel.-
· Sistema para Control de Flotas.-
· Auditorias y Calibraciones Volumétricas (EE.SS, industrias y Minerías).-
PEI
REPRESENTANTES OFICIALES
OPW · LC CONTROLS · CORKEN · CIVACON · BOMBAS TRIEF · Wiggins · FEDERAL PROCESS CORPORATION · COXREELS
Av. Julio A Roca 435 - CP. X5000CQB – Córdoba - Argentina - TE: (0351) – 468 0268 / 468 0687
E-Mail: ventas@pgsargentina.com / ingenieria@pgsargentina.com - Web: pgsargentina.com
Sucursales: San Miguel de Tucumán - Tucumán / Godoy Cruz - Mendoza

FARINA

Renueve su vieja máquina

Modelo Lanin

- 60 litros por hora
- Gabinete de fibra de vidrio
- Caldera de acero inoxidable
- Laterales luminosos

Consulte por opciones de comercialización | Envíos a todo el país

Instale una expendedora acorde a su estación

Full

YPF ServiCompras

AXION

OIL

DAVID ORTEGA 1570 | TEL: +54 223 470-4466 | B7600 | MAR DEL PLATA | ARGENTINA | INFO@FARINAVEWNDING.COM

Conocé más sobre nuestra familia de productos en: **www.farinavending.com**

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 18

de Estaciones de Servicio y otras Industrias que así lo requieran. Contamos con productos para División 1 y 2.

Contamos con todas las Certificaciones de Calidad y Autorización exigidas por los Organismos Oficiales pertinentes.

Respondemos a las necesidades del cliente otorgándoles respuesta inmediata a las consultas y requerimientos.
Servicio Técnico Especializado que se agiorna día a día para conocer las nuevas tecnologías de punta del mercado internacional en la materia.

Acompañamos Proyectos de Pequeñas y Grandes Empresas haciendo el soporte técnico y de permanente consulta.

Atendemos tanto la pequeña como la gran demanda a fines de que el comprador de pequeñas cantidades tenga la misma respuesta que el de grandes cantidades.
Las demandas de iluminación en las estaciones de servicio tienen sus particularidades, a saber:
Asesoramiento de diferenciación de zonas clasificadas de las que no lo son, con detalles de distancias y de especificaciones técnicas de los productos a adquirir.
Actualmente, previsión del Ahorro Energético que redunda en el desembolso económico en un período de tiempo.

Contamos con una vasta franja de clientes, empresas de primera línea en el mercado nacional como Bancos, Hipermercados, Clubes, etc. pero nuestros principales clientes son todos.

Igualmente en nuestra página volcamos a algunos de ellos, estando orgullosos de haberlos acompañado en diferentes Proyectos.

Las EESS tienen unas exigencias propias de su rubro que, a diferencia de otros negocios, son la prioridad de cumplir.
Otras industrias requieren estudios por temas estéticos o de índole particular por la actividad.

Siempre estamos buscando perfeccionar la calidad de nuestros productos con nuevas Tecnologías a nivel mundial, participando de Exposiciones tales como la Biel realizada en La Exposición Rural el año próximo pasado.

También el lanzamiento de nuevos

GRUPOBRAN
equipamiento gastronómico

Asesoramiento - Lay Out - Servicio Técnico - Post Venta de Alcance Nacional

Líderes en diseño y provisión de equipamiento gastronómico para Tiendas de Estaciones de Servicios

www.grupobran.com.ar • info@grupobran.com.ar • (5411) 4709.9133
Lavalle 4555 . Villa Martelli . Buenos Aires . Argentina

pumpcontrol

ISO 9001: 2008 Sistema de Gestión Certificado

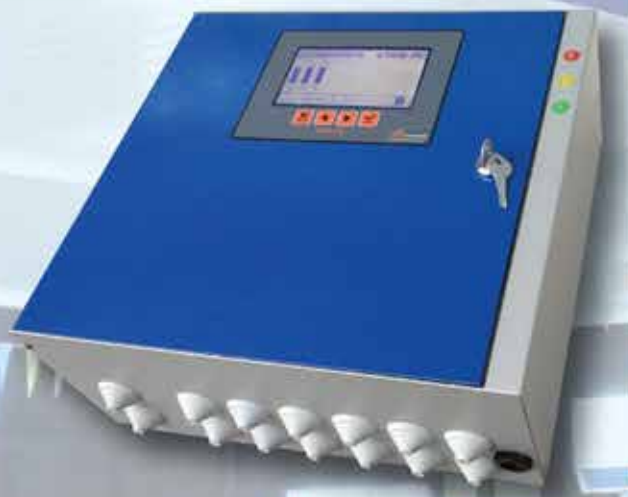
Control de stock

en tanques de combustible

TANK-PC

Control de stock y fuga en tanques de combustible

Este equipo ofrece una solución para medir el stock y detectar fugas en tanques de combustible.



- Estricto control de inventario.
- Detección de fugas.
- Elimina la lectura manual.
- Cierre de turno manual y automático.
- Distintos tipos de alarmas.
- Conciliación con control de despachos.
- Compensación de volumen por temperatura.

PUMP-CONTROL STOCK

Control de stock de combustible desde su celular

Pump Control Stock es una aplicación, disponible para sistemas operativos Android, para brindar acceso remoto a la información de sus tanques desde su teléfono celular. Con esta aplicación tendrá al alcance de su mano Información simple y de vital importancia para una gestión óptima de la estación de servicio.

- Disponible remotamente las 24hs.
- Información gráfica de stock por producto, tanque o succión.
- Información gráfica de ventas (Opcional).

www.pump-control.com - ventas@pump-control.com
Tel / Fax: +54 11 4687.3538/6699 - Guaminí 2062/64 [C1440ESN]
Buenos Aires - Argentina.

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 20

productos como Street Box y Reflectores Box con matricería propia de inyección de aluminio. Además de Módulos para reemplazo de tubos en la Industria.

Haciendo un importante trabajo de investigación de mercado, adquirimos productos nacionales e importados de acuerdo a la calidad de los mismos.

Nuestros proyectos van de la mano con las nuevas necesidades. En este momento, la mayor y más urgente demanda es adquirir nuestras luminarias para el Ahorro Energético y minimizar costos.

Estamos acompañando Proyectos donde la inversión se observa recuperada en un breve período, por el Ahorro de Energía, logrando así una Proyección positiva a lo largo de los años con importantes sumas de Ahorro.

Por último, estamos construyendo un Show Room donde expondremos todos nuestros productos y diseños.

Huella Verde
Efecto Invernadero
"Contribuye a la calidad ambiental"

AHORRE ENERGÍA 70% MENOR FACTURA DE LUZ

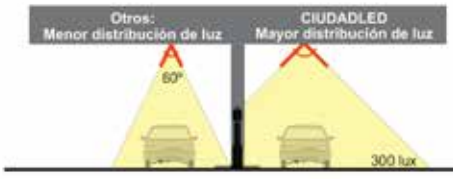
Iluminación LED
Estaciones de Servicio

ciudad LED
WWW.CIUDADLED.COM

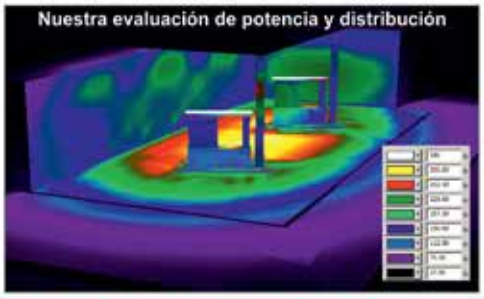
- Hasta el 90% de Ahorro
- Vida útil superior a 70.000 hrs.
- Baja temperatura - Luz más brillante
- Preserva el medioambiente / no corrosivo
- Resistente a vibraciones e impactos
- No emiten rayos UV
- No genera picos de tensión
- Fácil reemplazo e instalación
- Bajo mantenimiento
- Garantía: 24 meses

AR111 Panels LED Downlight

Iluminación para MiniSHOPS



LA NUEVA GENERACION
PetroLED 110
Distribución homogénea de la luz, sin espacios negros



WWW.CIUDADLED.COM

Consulte por datos técnicos y curvas fotométricas • Buscamos distribuidores

INDUSTRIA NACIONAL

C.A.B.A - Tel: +54 (11) 4772-8770 / 1591 - 4771-0163 - E-mail: info@ciudadled.com - www.ciudadled.com

MARPA

TERMOS EXPENDEDORES DE AGUA CALIENTE

- Colocación a concesión
- Mantenimiento a cargo de Marpa
- Resistente
- Prácticamente inviolable

Ahorre en mantenimiento de sus equipos mientras aumenta su facturación

Los fabricantes de los Termos expendedores de agua caliente presentan el nuevo modelo de calibrador automático de aire con moneda temporizado.

CALIBRADOR AUTOMÁTICO TEMPORIZADO

MODELO CON PIE

Equipos expendedores de
AGUA CALIENTE

MARPA
www.termosmarpa.com.ar / info@termosmarpa.com.ar
(0341) 317-3355. Móvil: (0341) 15 696-8653
Dorrego 1635 – Rosario – Santa Fe.

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 22

LedScene

Somos una empresa de fabricación nacional de luminarias LED, con productos certificados y de calidad internacional, quien relata es Fernando Scapin, director comercial de **LedScene.**

Nuestro objetivo es satisfacer las necesidades de nuestros clientes a través de una iluminación eficiente y tecnología de avanzada.

Con más de 10 años en el mercado, **LedScene** cuenta con un equipo interdisciplinario de ingenieros, diseñadores industriales y arquitectos.

La capacidad extraordinaria de nuestros recursos humanos nos permite ofrecer, además de los artefactos más eficientes del mercado, la asistencia técnica personalizada que requiere cada proyecto lumínico.

Las principales ventajas del sistema de iluminación led son: reducción del consumo eléctrico, menor tasa de recambio de luminarias debido a la larga duración de las

"Nos vamos a convertir en la única empresa nacional del rubro que contará con Calidad Total ISO 9001"

"Nuestro producto ARLUX STATION GNC cuenta con un certificado antiexplosivo del INTI, lo cual lo hace apto y seguro para ser instalado en áreas peligrosas"

lámparas, menor mantenimiento, menor emisión de calor y polución ambiental.
Según el tipo de luminaria utilizada, la iluminación led permite reducir hasta un 70% en la tarifa eléctrica.

Nuestros productos permiten un recambio muy sencillo de la iluminación tradicional instalada a la nueva tecnología led.

En el caso de las estaciones de GNC donde el alero es área clasificada, se deben utilizar productos certificados con aprobación especial del INTI según el tipo de zona.

Nuestro producto ARLUX STATION GNC cuenta con un certificado antiexplosivo del INTI, lo cual lo hace apto y seguro para ser instalado en áreas peligrosas.

Somos una empresa 100% nacional lo que nos permite ofrecer a nuestros clientes tanto atención personalizada como la realización del diseño y desarrollo de cualquier tipo de proyecto lumínico.

Adicionalmente, al ser completamente industria nacional contamos con el mejor servicio de postventa del mercado.

Las estaciones de servicio acuden al recambio de iluminación tradicional por led debido a la necesidad de mayor seguridad, reducción de la tarifa eléctrica y mejor visibilidad general.

La tendencia en la mayoría de los sectores es buscar productos cada vez más eficientes en cuanto al rendimiento del consumo eléctrico.

Actualmente estamos muy enfocados en tres sectores principales: alumbrado público, estaciones de servicio e industria.

Un requerimiento específico que

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 25

diferencia al sector de estaciones de servicio de otros negocios, es la necesidad de contar con productos antiexplosivos para el sector de carga de GNC.

Estamos en la búsqueda permanente de la eficiencia utilizando cada vez mejores leds con mejor relación dólar por lúmen.

La mayoría de nuestros productos son de fabricación nacional; solo importamos ocasionalmente aquellos productos que requieren mayor competitividad en algún segmento específico.

Proyectamos para lo que resta del 2016 seguir trabajando y profundizando nuestros desarrollos para el segmento de estaciones de servicio con nuevos lanzamientos de producto y mejoras continuas en nuestra capacidad de brindar soporte técnico y asesoramiento especializado.
Adicionalmente, nos vamos a convertir en la única empresa nacional del rubro que contará con Calidad Total ISO 9001, afirma el ejecutivo.

Iluminación Bs. As.

IBA diseña y fabrica luminarias especialmente para Estaciones de Servicio.

Nos avalan más de 25 años en el mercado y el respaldo de más 1200 estaciones realizadas, afirma Santiago Mignone, su titular.

Para ello contamos con una Planta Industrial automatizada localizada en Florida donde se ejecutan todos los procesos de producción de manera integral garantizando la reposición de cada uno de los componentes.

"Las lámparas de led no solo generan ahorro eléctrico, sino que además colaboran con el medio ambiente y duran 3 a 4 veces más que las lámparas tradicionales. Entonces cuando el estacionero opta por un proyecto de led no solamente baja el consumo eléctrico, sino también el costo de mantenimiento"

Actualmente hay una fuerte tendencia en migrar hacia tecnologías de ahorro de energía. En estos últimos años hemos implementado importantes proyectos 100% LED en todo el país. Las empresas son conscientes que deben poner la sustentabilidad en el centro del negocio.

Para lograr esto contamos con una Planta Industrial automatizada y equipada con modernas máquinas de CNC. Hoy nuestros clientes exigen un mejor servicio y es por ello que ponemos a su disposición un Departamento Técnico compuesto por Diseñadores Industriales e Ingenieros para un asesoramiento adecuado a cada necesidad.
Desde la compañía se trabaja continuamente en la comunicación para generar mayor conciencia en la utilización de equipos LED.

"Cuando el estacionero opta por un proyecto de led, no solamente baja el consumo eléctrico, sino también el costo de mantenimiento "

Iluminación Led, el Aliado de Caja

...continúa de página 27

El diseño y la fabricación de forma integral garantizan la reposición de cada uno de los componentes. Es decir desde la placa electrónica donde se monta el LED hasta el perfil de aluminio extruido, al diseño. Lo único que importamos es Led de Estados Unidos y el lente que define la salida de la luz.

Para el 2016 hemos implementado mejoras de diseño y en el rendimiento de los modelos para alero IBA 592 / IBA Mod.672. Pero lo más destacado es trabajar junto con las estaciones de servicio en cada proyecto ya que se requieren niveles eficientes de iluminación asegurando el control de brillo y uniformidad en toda la zona de carga de combustible.

Existen distintas ópticas con su información fotométrica para adaptarlas a cada luminaria.

En referencia al 2016, vemos oportunidades de negocios importantes, liderando el cambio a nivel local y regional.

"El diseño y la fabricación de forma integral garantizan la reposición de cada uno de los componentes. Es decir desde la placa electrónica donde se monta el LED hasta el perfil de aluminio extruido, al diseño. Lo único que importamos es Led de Estados Unidos y el lente que define la salida de la luz"

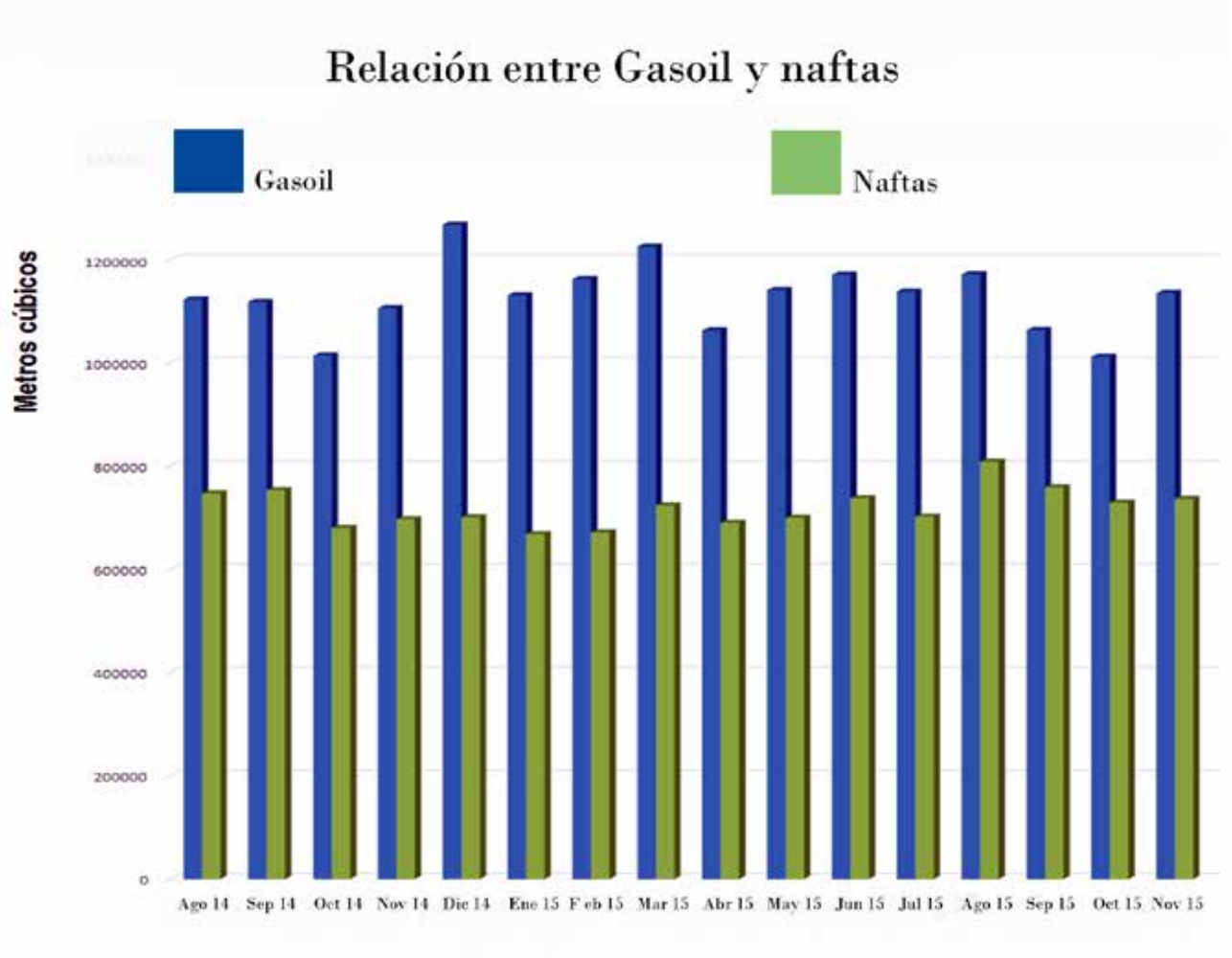
EZ
Estudio Zona

Estudio Contable especializado en Estaciones de Servicio

Más de 25 años de trayectoria al servicio del sector

- Asesoramiento integral y liquidación de impuestos nacionales y provinciales.
- Liquidación de sueldos.
- Confección de Estados Contables.
- Implementación de nuevos software y desarrollo de circuitos.
- Análisis económico del negocio y corrección de desvíos.
- Auditorias de Gestión
- Auditorias de Compra y Venta de Negocios
- Defensa tributaria en el orden nacional y provincial

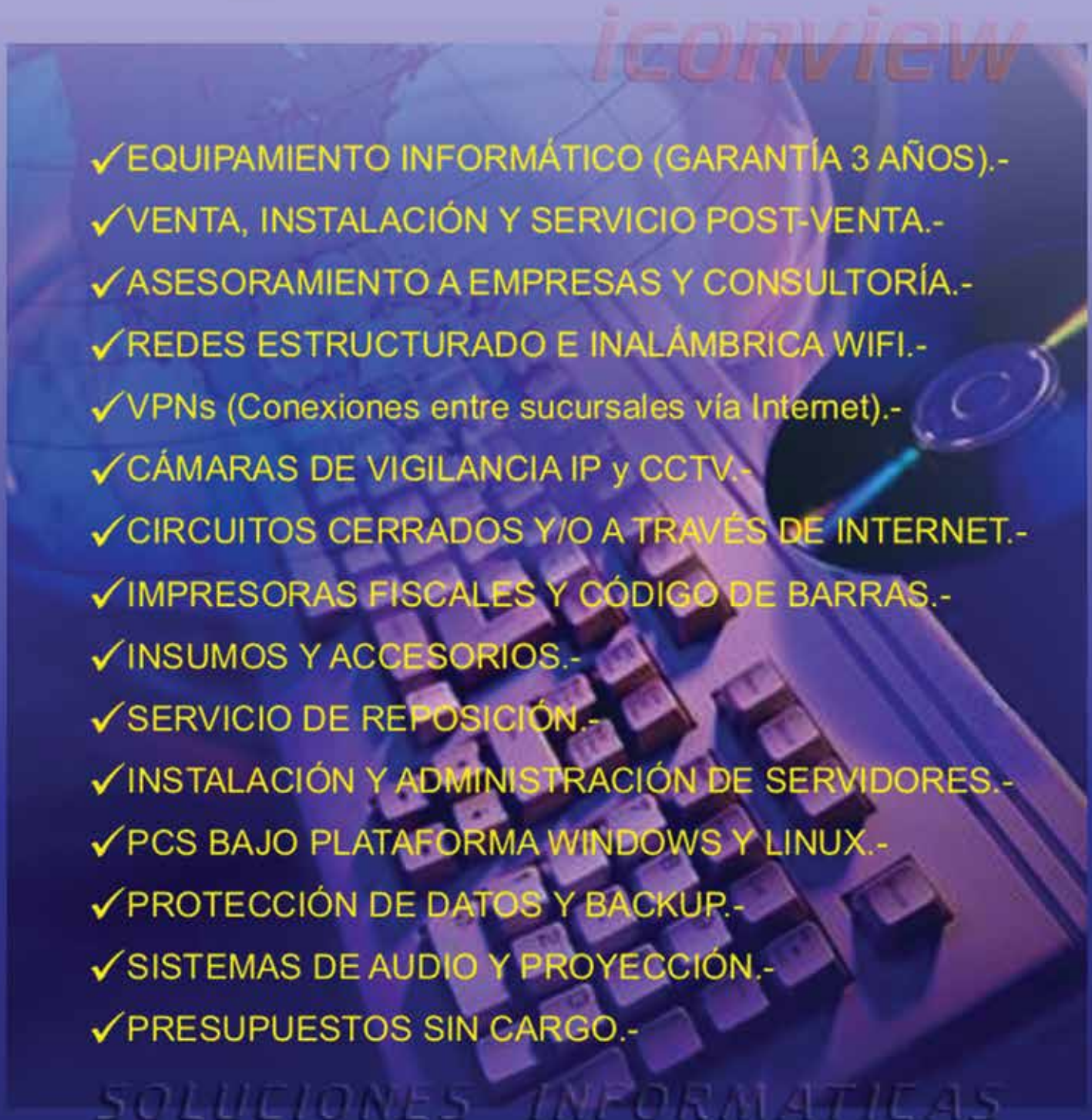
Tucuman 1650. 4to."I". (C1050AAH) Bs.As. Argentina
Tel.: 4371-2488 - Rotativas
E-mail:info@estudiozona.com.ar



FABRICA DE ROLLOS DE PAPEL
BAIPAPER´S S.R.L.
www.baipaperssrl.com.ar
ELÍJANOS Y FACTURE SIN PARAR.
Nuestros rollos no traban ni perjudican su impresora fiscal.
ENTREGAS SIN CARGO/ENVÍOS AL INTERIOR
Solicite su muestra sin cargo llamándonos al 4501-8317 / 4503-0064 / 4504-8328
Griveo 3767 -(1419) Cap. Fed. - baipapers@baipaperssrl.com.ar - Suc. Córdoba: Rosario de Sta.Fe 1835 - Tel. (0351) 451-9144

iconview

SOLUCIONES INFORMATICAS



- ✓EQUIPAMIENTO INFORMÁTICO (GARANTÍA 3 AÑOS).-
- ✓VENTA, INSTALACIÓN Y SERVICIO POST-VENTA.-
- ✓ASESORAMIENTO A EMPRESAS Y CONSULTORÍA.-
- ✓REDES ESTRUCTURADO E INALÁMBRICA WIFI.-
- ✓VPNs (Conexiones entre sucursales vía Internet).-
- ✓CÁMARAS DE VIGILANCIA IP y CCTV.-
- ✓CIRCUITOS CERRADOS Y/O A TRAVÉS DE INTERNET.-
- ✓IMPRESORAS FISCALES Y CÓDIGO DE BARRAS.-
- ✓INSUMOS Y ACCESORIOS.-
- ✓SERVICIO DE REPOSICIÓN.-
- ✓INSTALACIÓN Y ADMINISTRACIÓN DE SERVIDORES.-
- ✓PCS BAJO PLATAFORMA WINDOWS Y LINUX.-
- ✓PROTECCIÓN DE DATOS Y BACKUP.-
- ✓SISTEMAS DE AUDIO Y PROYECCIÓN.-
- ✓PRESUPUESTOS SIN CARGO.-

iconview@fibertel.com.ar

(011) 3527·8599
15·4144·5141 / 15·4421·6817

VENTAS al MERCADO de COMBUSTIBLES LIQUIDOS
(Período: DICIEMBRE 2014 a MARZO 2016)

	Metros cúbicos			
Fecha	Gas Oil	Nafta Común >83 RON	Nafta Super >93 RON	Nafta Super >97 RON
Dic-14	1123548	2948	545594	199092
Ene-15	1118938	2603	544966	206419
Feb-15	1014483	2457	490700	187757
Mar-15	1106594	2466	507568	187265
Abr-15	1268410	2120	512252	187243
May-15	1131770	2039	486246	180236
Jun-15	1163077	1948	488882	181166
Jul-15	1226191	2032	520172	202347
Ago-15	1063337	1930	499407	188968
Sept-15	1141514	2600	504891	192755
Oct-15	1171417	2615	527004	209016
Nov-15	1138933	2337	504110	196306
Dic-15	1172239	2166	570369	236178
Ene-16	1063890	1978	534582	223059
Feb-16	1012383	2565	516224	210984
Mar-16	1135743	1812	530403	205045

Fuente: Secretaría de Energía

Ventas a concesionarios				
	2015	2016	Dif. Absoluta	Dif. Relativa
Enero	32475	49545	17070	52,60%
Febrero	42364	51900	9536	22,50%
Marzo	50545	60694	10149	20,10%
Abril	43819	60513	16694	38,10%
Subtotal	169203	222652	53449	31,60%
Mayo	50380			
Junio	57867			
Julio	53997			
Agosto	57357			
Septiembre	60468			
Octubre	51681			
Noviembre	51648			
Diciembre	34508			
Total	587109			
Fuente ADEFA				

Solución integral para la recertificación de Condiciones mínimas de Seguridad (CMS) de sus equipos compresores y surtidores de GNC

BUREAU VERITAS 1828

BUREAU VERITAS

Nuestra experiencia se basa en el conocimiento detallado de las principales marcas de equipamientos instalados en EESS en Argentina, dado que todos los equipos nacionales o importados, han realizado la aprobación de sus diferentes modelos con nuestra empresa.

Bureau Veritas Argentina es el Organismo de Certificación acreditado por el ENARGAS para realizar un servicio de certificación óptimo en todo el país, avalado por su capacitación y experiencia.

Av. L. N. Alem 1134 - 7° Piso (C1001AAT) C.A.B.A
Tel: (54) (11) 4000-8008 Fax: 4000-8029
Email: bvarg.gas@ar.bureauveritas.com

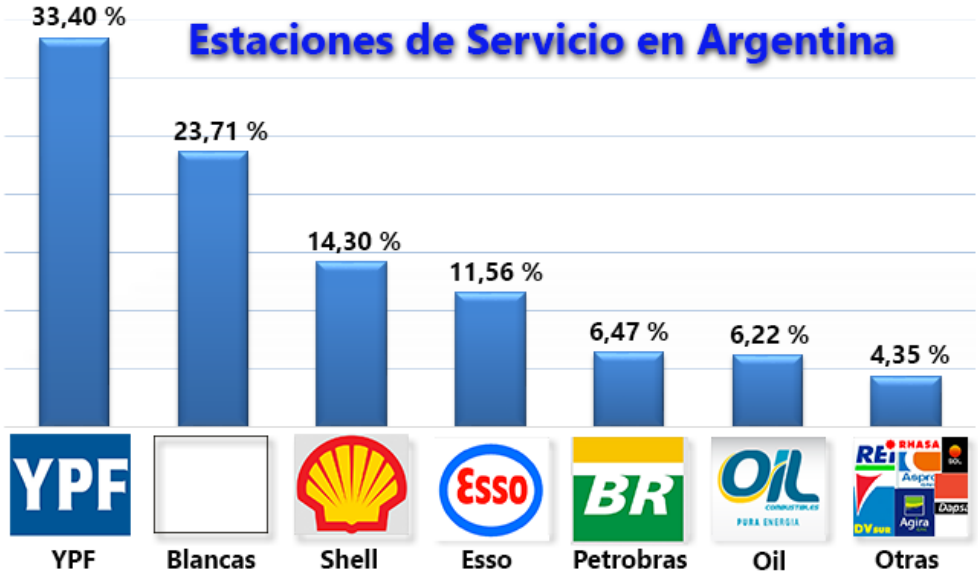
Estaciones de Carga de GNC (Total País)	Cantidad
Expendedoras de sólo GNC	512
Expendedoras de Líquidos y GNC	1259
Total	**(*)1771**

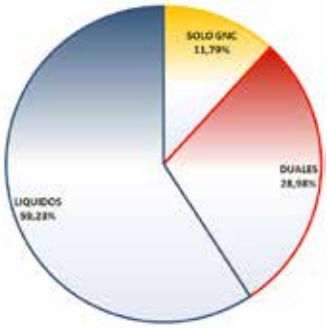
(*) El ENARGAS tiene registradas 2.003 estaciones de carga.

ESTACIONES DE SERVICIO POR BANDERA

Bandera	PROVINCIA																							Totales:
	Buenos Aires	Capital Federal	Catamarca	Chaco	Chubut	Córdoba	Corrientes	Entre Rios	Formosa	Jujuy	La Pampa	La Rioja	Mendoza	Misiones	Neuquén	Rio Negro	Salta	San Juan	San Luis	Santa Cruz	Santa Fe	Santiago del Estero	Tierra del Fuego	Tucumán	
YPF	500	82	10	30	32	164	26	54	10	19	32	11	80	42	34	37	44	25	16	26	118	24	9	26	1451
BLANCA	306	49	5	22	5	120	14	66	2	20	18	5	85	16	13	7	19	20	13	0	157	29	0	39	1030
SHELL C.A.P.S.A.	278	52	1	17	0	64	16	27	5	2	7	5	18	16	3	5	4	2	1	0	79	6	0	13	621
ARGENTINA S.R.L	198	35	6	7	3	73	9	26	6	1	4	2	8	13	3	11	1	6	11	1	66	8	1	3	502
PETROBRAS	137	15	1	0	22	16	0	4	0	0	6	0	2	0	11	25	0	0	0	12	18	0	0	1	270
OIL COMBUSTIBLES S.A.	104	11	3	7	0	33	15	17	0	2	1	1	8	6	0	0	2	7	5	0	47	5	0	7	281
SOL PETROLEO	38	0	0	0	1	17	0	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	9	0	0	0	69
REFINOR	0	0	3	4	0	2	0	0	0	6	0	3	0	0	0	0	16	0	0	0	0	5	0	19	58
ASPRO	23	2	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	3	0	1	2	0	0	0	0	6	0	0	1	41
CAMUZZI GAS DEL SUR	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0	7
AGIRA	4	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	5
RHASA	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
DAPSA S.A.	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
PDV sur	3	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	5
Cantidad de Estaciones:	1598	250	29	87	63	492	80	198	23	50	68	27	204	93	65	90	86	60	46	39	500	77	10	109	**4344**

Fuente: Secretaría de Energía - Tipo de negocio: Estación de Servicios - Canal de Comercialización: Todos - AÑO 2016





Gas entregado al sector GNC por Distribuidora

En miles de m^3 de 9300 Kcal

Distribuidora	2015										2016	
	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre	Enero	Febrero
Metrogas S.A.	46040	44752	45685	45236	47359	46151	46923	48181	46448	48365	41894	39742
Gas Natural Ban S.A.	38986	42231	38742	38059	45604	48957	37717	48026	40124	44310	44573	34067
Distribuidora de Gas del Centro S.A.	37075	36348	37894	37825	39469	39449	38223	40578	37568	40357	38545	36327
Distribuidora de Gas Cuyana S.A.	25157	25289	25552	25332	26318	25877	25201	26518	24892	25639	23627	22797
Litoral Gas S.A.	24096	24084	24615	24711	25818	25155	24966	25965	24388	25417	23180	22158
Gasnea S.A.	4473	4286	4441	4180	4765	4443	4428	4727	4490	4813	4813	4643
Camuzzi Gas Pampeana S.A.	30290	29190	29513	29156	30961	30311	30374	32065	30464	32749	33391	31977
Gasnor S.A.	24868	24754	25149	25612	27164	26691	25534	26838	25275	26863	24155	23206
Camuzzi Gas Pampeana del Sur S.A.	5592	5450	5445	5341	5662	5782	5459	5355	5574	5473	5532	5035
Total de gas entregado al GNC	236577	236384	237036	235452	253120	252816	238825	258253	239223	253986	239710	219952
Total de gas comercializado	2235541	2444968	2854731	3090193	3372711	3173503	2942968	2848009	2162282	2067993	2097348	1905955
Porcentaje del GNC sobre el total comercializado	10,58%	9,67%	8,30%	7,62%	7,50%	7,97%	8,12%	9,07%	11,06%	12,28%	11,43%	11,54%

Fuente: ENARGAS. Datos Operativos de Transporte y Distribución.

En Dakota del Norte

Galileo presentó una solución en planta para reducir el venteo de shale gas

Galileo Technologies, en asociación con SPATCO Energy Solutions, uno de sus distribuidores en América del Norte, acaba de poner al servicio de Terra Energy una solución innovadora que integra la captura del venteo de shale gas con la producción de gas natural licuado (GNL) directamente en la boca de pozo.

Instalada en la región de Bakken, en Dakota del Norte, esta solución fue diseñada en la planta de **Galileo Technologies** en Buenos Aires, Argentina, e incluye una Planta Acondicionadora de Gas ZPTS® y una Nano Estación Cryobox® de Producción de GNL, que transforma el gas natural en 7.800 a 8.500 galones (12,3 a 13,4 toneladas) de GNL por día, dependiendo de los niveles de producción del pozo.

Ambos equipos son totalmente modulares, propulsados por energía eléctrica, y aptos para operar bajo las condiciones climáticas extremas de los yacimientos petrolíferos de Dakota del Norte, con inviernos gélidos y veranos abrasadores.
Gracias a su diseño innovador, el GNL es producido y almacenado en el sitio. El aprovechamiento de gas en estas operaciones es total, ya que la Nano Estación Cryobox recupera y relicuefacciona el boil-off automáticamente.

Posteriormente, el GNL es transportado y consumido como combustible en la generación de energía para equipos de perforación y en el calentamiento de agua destinada a la fractura hidráulica.

El pozo es operado por uno de los mayores productores y propietarios de reservas de gas natural en los Estados Unidos, y está ubicado a menos de 50 millas (80 km) del área donde se consume el GNL. "Esta es una solución integradora," afirmó Dustin Hancock, Presidente de Terra Energy Group.

"La abundancia de shale y tight gas en ciertas regiones, como Bakken en los Estados Unidos o Vaca Muerta en Argentina, aumenta la importancia del gas natural como fuente de energía limpia.

"Transformamos el problema del venteo en una oportunidad. La tecnología de Galileo nos permite disminuir significativamente la pérdida de gas, utilizando esa misma energía para producir más petróleo y gas".

"La abundancia de shale y tight gas en ciertas regiones, como Bakken en los Estados Unidos o Vaca Muerta en Argentina, aumenta la importancia del gas natural como fuente de energía limpia. Sin embargo, estas fuentes de gas no convencional se encuentran dispersas en áreas aisladas.
Esto hace que el tendido de líneas de gathering sea muchas veces insostenible económicamente, lo

que crea un problema ambiental", explicó Osvaldo Del Campo, CEO de **Galileo Technologies**.

"En los últimos años, y debido a esta barrera, más del 25% del gas natural producido en Dakota del Norte se liberó por venteo, en vez de comercializarse o utilizarse en los propios pozos.

Nosotros creemos que se puede monetizar todo tipo de gas no convencional con métodos tales como la solución de 'Producción Distribuida de GNL' que desarrollamos para Terra Energy," agregó Del Campo.

"En casos de largas distancias, nuestros módulos ultracompactos de acondicionamiento y liquefacción de gas nos permiten distribuir gas natural limpio a costos asequibles y sin gasoductos.

Esta tecnología facilita la recolección de combustible desde fuentes dispersas y su posterior distribución entre los consumidores, por medio de una logística similar a la que se emplea con otros combustibles líquidos", concluyó.

"Con un nivel de expectativa del 90% para 2020, la necesidad de captura de gas continuará aumentando. Por ello, la tecnología de liquefacción de Galileo le dará al sector del upstream de la industria del petróleo y el gas un medio para superar todos sus desafíos con rentabilidad," resaltó Jeff Dailey, Presidente y CEO de SPATCO Energy Solutions.

"Hasta ahora la industria ha procurado reducir el venteo con el uso de gas natural comprimido (GNC); sin embargo, el GNL ofrece la ventaja de una distribución más económica por encima de las 100 millas (150 km).

El uso de GNL tiene más sentido cuando consideramos que la industria necesita energía para propulsar aplicaciones de alta potencia en ubicaciones remotas, tales como equipos de perforación, equipos de fractura hidráulica, camiones de carga pesada y vías férreas", agregó Dailey.

LEDA MT
TELEMEDICION Y DETECCION DE PERDIDAS
CONTROLADOR DE SURTIDORES
CONTROL DE FLOTAS
CALIBRACION ELECTRONICA DE TANQUES
MANTENIMIENTO EN TODO EL PAIS
Nuestros equipos están aprobados por INTI-CITEI
Helguera 885 - Cap.Fed. – Buenos Aires – Argentina
Tel: 4637-5400 E-mail: info@ledamt.com

Alternativa frente a la inseguridad

El Buzón recaudador

La inseguridad a la que las estaciones de servicio se ven continuamente expuestas, se encuentra entre las principales preocupaciones de los empresarios expendedores.

La empresa **Vault By Rüedi** presenta el buzón recaudador, una importante alternativa al permanente flagelo de la delincuencia. **Revista AES** habló con Jerónimo Rüedi, titular de **Rüedi Ingeniería en Sistemas**.

Vault By Rüedi nace en 2004 como unidad de negocio de Rüedi Ingeniería en Sistemas de Seguridad, la primera fábrica de cajas fuertes del interior del país.

Con más de 50 años de trayectoria en el diseño y fabricación de cajas de alta seguridad, armarios contra incendios y buzones recaudadores de caudales que se instalan en estaciones de servicios, supermercados, compañías financieras y toda organización que maneja flujo de valores y que necesita atesorarlos durante períodos de corto y mediano plazo, como fines de semanas y feriados y en otras situaciones que sea necesario el resguardo de importantes sumas de dinero.

Para un expendedor, adquirir un buzón recaudador se convierte en una compra sumamente objetiva, es decir que a priori busca precio, plazo y calidad, pero además las expectativas son

equipos y accesorios para el movimiento
y almacenaje de combustible
SURTIGOM
:: conexiones giratorias
:: picos de despacho
:: equipos de lubricacion
:: acoples
:: medidores de aire
:: tanques
:: electrobombas de 12 volt
:: caudalimetros
:: mangueras
:: productos para GNC
:: surtidores
:: bombas con motor antiexplosivos
Dirección: Colombres 1294 bis
Tel:(0341) 451-6905 / 451-5674
Celular: (0341) 15-5404-519
S2006BLG. Rosario
surtigom@surtigom.com.ar
www.surtigom.com.ar

"Hay, de acuerdo al modelo o tipo de buzón que se fabrique, diversos sistemas anti pesca y anti vandálicos como sistemas de cierre"

"Hoy tenemos buzones que llaman a la policía en caso de asalto express"

limitadas porque realmente desconoce las prestaciones reales del producto. La defensa que nuestros buzones proponen está basada en la inteligencia y hasta en el ataque.

El buzón recaudador posee dos puertas, la superior se llama boca buzón y es a través de la cual el playero hará los ingresos de fajos puestos en sobres que generalmente son marcados o firmados para identificar al depositante. La puerta de abajo es la que maneja la administración de la empresa individualmente o en conjunto con la compañía recaudadora de caudales, esto depende exclusivamente de la administración, y se llama puerta de recaudación.

El buzón recaudador varía en función de necesidades y limitaciones, debe ser lo suficientemente amplia la boca buzón y garganta, para el ingreso y correcto deslizamiento de las recaudaciones pero sin resignar seguridad.

Estas combinaciones se lograron tras años de experiencia y en gran medida gracias al aporte de los usuarios. De acuerdo a las necesidades de cada

...continúa de página 39

"Cuando una estación instala este equipo, gana tranquilidad y se quita una preocupación de encima."

"La defensa que nuestros buzones proponen está basada en la inteligencia y hasta en el ataque."

estación la boca buzón estará del mismo lado que la puerta de recaudación o en cualquiera de sus otras caras.

Hay, de acuerdo al modelo o tipo de buzón que se fabrique, diversos sistemas anti pesca y anti vandálicos como sistemas de cierre. Hoy tenemos buzones que llaman a la policía en caso de asalto express.

Las experiencias en aquellos lugares donde se ha instalado un buzón recaudador han sido sumamente positivas, porque si bien en varias estaciones hay buzones, son más pequeños y frágiles, y, en consecuencia no permiten el atesoramiento transitorio como lo que nosotros estamos fabricando. Cuando una estación instala este equipo, gana tranquilidad y se quita una preocupación de encima.

Somos una organización versátil, con una estrategia basada en la visión, el realismo y la valentía. Creemos en lo que hacemos y eso es, desde las bases, porque hay un entorno que lo hace posible.

Argentina, así como toda América Latina, tiene un futuro muy promisorio y nosotros estamos ahí, acompañando el crecimiento.

Alarcón - Braña
Productores de Seguros
ART
Responsabilidad Civil
Incendio
Seguro de Vida Obligatorio
Seguro de Vida Ley de Contrato
Robo
Caución
Accidentes Personales.
Mejoramos la cobertura de su auto
y bajamos su costo
Más de 35 años de trayectoria
en el mercado asegurador
Av. Corrientes 1965 Piso 3 "M" - (1045) Capital Federal. Telefax: 011-4952-6167.
E-mail: infopas@speedy.com.ar / alarcon.brana@yahoo.com.ar
Mensajes durante las 24 horas 15-6979-4056

El desencanto

Se trataba de un hombre que nunca había tenido ocasión de ver el mar. Vivía en un pueblo del interior de la India. Una idea se había instalado con fijeza en su mente: "No podía morir sin ver el mar". Para ahorrar algún dinero y poder viajar hasta la costa, tomó otro trabajo además del suyo habitual. Ahorraba todo aquello que podía y suspiraba porque llegase el día de poder estar ante el mar.

Fueron años difíciles. Por fin, ahorró lo suficiente para hacer el viaje. Tomó un tren que lo llevó hasta las cercanías del mar. Se sentía entusiasmado y gozoso. Llegó hasta la playa y observó el maravilloso espectáculo.

¡Qué olas tan mansas! ¡Qué espuma tan hermosa! ¡Qué agua tan bella! Se acercó hasta el agua, cogió una poca con la mano y se la llevó a los labios para degustarla. Entonces, muy desencantado y abatido, pensó: ! Qué pena que pueda saber tan mal con lo hermosa que es!

Anónimo hindú

AES
Revista de la
Asociación Estaciones de Servicio de la República Argentina
Para que la publicidad de su empresa pueda estar presente en estas páginas
Contáctenos a jcravero@aesargentina.com
(011) 15 2534-3103

Saeco,

una máquina para cada necesidad

Stell-SE 200

Aroma-SE 200

Aroma-Compact

Idea-Cappuccino

Smeraldo

Cristallo

Phedra

Rubino

Saeco Argentina S.A.
Vedia 3892
(1430) - Ciudad Autónoma de Bs. As.
Tel: +54 11 4546-7755
www.saecovending.com.ar

Saeco®
Expresso Feeling

ACCESORIOS PARA ESTACIONES DE SERVICIO

Kefren tiene la solución a los problemas que se le presenten. Servicio, calidad, stock permanente, entrega inmediata, consultas On line. Información permanente de las novedades del mercado, reparaciones y mantenimiento. Repuestos de todos los productos y los mejores precios del mercado. Kefren esta suministrando a todo el mercado de accesorios para Estaciones de Servicio y llegamos a estas a través de nuestra amplia base de datos actualizados por medio de nuestro envío diario de correos electrónicos informativos.

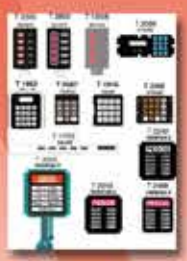
Acoplamientos rápidos y Válvulas esféricas

Surtidores

Filtros

Carreteles

Lubricación



Repuestos para surtidores

Medidores

Conectores rápidos y desconectores en seco

Bombas

Linternas

Accesorios para GNC

Brazo de carga

Telemedidores

Mangueras

Réplicas de surtidores antiguos

Accesorios para tanques y camiones cisternas

Pasta detectora de agua

KEFREN

Tel.: (011) 4442-0112/4622-9857/4622-2853
Telefax: (011) 4442-0112/4622-9857
kefren@netizen.com.ar // cpassacqua@hotmail.com
www.kefrenargentina.com.ar